



РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

АГЕНЦИЈА ЗА АУДИО И АУДИОВИЗУЕЛНИ МЕДИУМСКИ УСЛУГИ

Уп1 Бр. 03-733

03.04. 2015 година

С к о п ј е

Врз основа на член 20 став 1 алинеја 1 и 8 и член 23 став 1 алинеја 1 од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги („Службен весник на Република Македонија“ бр.184/13, 13/14, 44/14, 101/14, 132/14 година) во врска со член 12 став 1 и член 27 од Законот за медиуми („Службен весник на Република Македонија“ бр.184/13, 13/14), и Писмениот извештај за извршен административен надзор, бр.03-2740/1 од 06.04.2015 година, поради неисполнување во целост на обврската за објавување на податоци согласно член 12 став 1 од Законот за медиуми од страна на Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје, издавач на магазинот „Живот на дланка“, Директорот на Агенцијата на ден 08.04.2015 година го донесе следното:

#### Решение за преземање мерка - опомена

1. СЕ ОПОМЕНУВА Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје, издавач на магазинот „Живот на дланка“, заради извршена повреда на член 12 став 1 од Законот за медиуми („Службен весник на Република Македонија“ бр.184/13, 13/14), а казнива по член 28 став 1 точка 3 и став 2 од истиот Закон, односно поради тоа што во печатениот медиум – месечниот магазин „Живот на дланка“, во изданието бр.44 за март 2015 година, не ја исполнило во целост обврската од член 12 став 1 од од Законот за медиуми, на начин што не ги објавило податоците за: адресата на уредништвото на издавачот на медиум.

Повредата од став 1 од оваа точка, специфицирана е во Писмениот извештај, бр.03-2740/1 од 06.04.2015 година, за извршен административен надзор на работењето на Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје, издавач на магазинот „Живот на дланка“, кој е составен дел на ова Решение како Прилог бр.1.

2. МУ СЕ НАЛОЖУВА на Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје, издавач на магазинот „Живот на дланка“, во рок од 30 (триесет) дена од денот на приемот на ова Решение, да го усогласи своето работење со одредбите од Законот за медиуми.

3. По истекот на рокот определен во точка 2 од ова Решение, да се изврши контролен надзор, со цел да се утврди дали субјектот на надзор, наведен во точка 1 на ова Решение, постапил по решението.

4. Ова Решение е конечно.

#### Образложение

Агенцијата за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги врз основа на член 29 од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги („Службен весник на Република Македонија“ бр.184/13, 13/14, 44/14, 101/14, 132/14 година) и член 27 од Законот за медиуми („Службен весник на Република Македонија“ бр.184/13, 13/14), надлежна е да врши административен надзор на работењето на издавачите на медиуми од аспект на усогласеноста на нивното работење со обврските од членовите 6, 7, 12 и 13 од Законот за медиуми.



Во согласност со член 27 став 2 од Законот за медиуми, мерките кои Агенцијата за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги како надлежно регулаторно тело може да ги преземе, а кои се утврдени во Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги, соодветно се применуваат и во случај на повреда на одредбите од Законот за медиуми.

Во согласност со член 23 став 1 алинеја 1 од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги, Директорот на Агенцијата за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги презема мерки против издавач на медиуми согласно со овој Закон.

Агенцијата за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги во рамките на своите законски надлежности, преку Секторот за стратешко планирање и авторски права, извршила административен надзор кај субјектот на надзорот: Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје, издавач на магазинот „Живот на дланка“, - издание бр.44 за март 2015 година, од аспект на исполнувањето на обврската од член 12 став 1 од Законот за медиуми, согласно кој издавачот на медиум е должен на видно место за секој поединечен носител на содржина (примерок од печатен медиум) да обезбеди објавување на следниве податоци: назив и адреса на седиштето и уредништвото на издавачот на медиум; име на одговорното лице на издавачот на медиум, име и презиме на одговорниот уредник, односно уредниците во согласност со внатрешната организација на уредништвото и назив и адреса на печатницата и датумот на печатење или препечатување, како и бројот на печатени примероци.

При извршениот административен надзор, било констатирано дека Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје, издавач на магазинот „Живот на дланка“, во изданието бр.44 за март 2015 година, не ја исполнило во целост обврската од член 12 став 1 од Законот за медиуми односно не ги објавило податоците за: адресата на уредништвото на издавачот на медиум.

Повредата од точка 1 од оваа Одлука, специфицирана е во Писмениот извештај за извршен административен надзор, бр.03-2740/1 од 06.04.2015 година, кој е составен дел на ова решение како Прилог бр.1.

Следствено на напред наведеното, врз основа на член 20 став 1 алинеи 1 и 8 и член 23 став 1 алинеја 1 од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги, во врска со член 12 став 1 и член 27 од Законот за медиуми и Писмениот извештај за извршен административен надзор бр.03-2740/1 од 06.04.2015 година, поради неисполнување во целост на обврската за објавување на податоци согласно член 12 став 1 од Законот за медиуми, Директорот на Агенцијата за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги, донесе решение, со кое кон Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје, издавач на магазинот „Живот на дланка“, се презема мерка – опомена и му се наложи, во рок од 30 (триесет) дена од денот на приемот на ова решение, да го усогласи своето работење со одредбите од Законот за медиуми. По истекот на рокот определен во точка 2 од ова Решение, да се изврши контролен надзор, со цел да се утврди дали субјектот на надзор, наведен во точка 1 на ова Решение, постапил по Решението.

Согласно член 24 ставови 1 и 2 од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги, ова Решение е конечно и против него издавачот на медиум може да поднесе тужба за поведување на управен спор пред надлежен суд. Тужбата за поведување на управен спор се поднесува во рок од 30 дена од денот на приемот на решението.

Врз основа на горе наведеното, се донесе решение како во диспозитивот.

Агенција за аудио и аудиовизуелни  
медиумски услуги  
Директор  
д-р Зоран ТРАЈЧЕВСКИ



**Упатство за правно средство:** Против ова решение издавачот на печатен медиум може да поднесе тужба за поведување на управен спор пред надлежен суд. Тужбата за поведување на управен спор се поднесува во рок од 30 дена од денот на приемот на решението.

**Прилог (1):**

-Писмен извештај за извршен административен надзор бр.03-2740/1 од 06.04.2015 година.

**Доставено до:**

- Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје, издавач на магазинот „Живот на дланка“;
- Управителот на Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје, издавач на магазинот „Живот на дланка“;
- Секторот за правни и економско – финансиски работи;
- Секторот за стратешко планирање и авторски права;
- Назначеното лице во Агенцијата за водење на уписникот Уп 1.





До: д-р Зоран Трајчевски, директор  
на Агенцијата за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги

Примено: 06.04.2015			
Орг. единица	Број	Помил	Предност
03	2740	1	

Врз основа на член 29 од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги („Службен весник на Република Македонија“ бр.184/13, 13/14, 44/14, 101/14 и 132/14), се доставува

### ПИСМЕН ИЗВЕШТАЈ ЗА ИЗВРШЕН АДМИНИСТРАТИВЕН НАДЗОР

1. Вид надзор: контролен
2. Субјект на надзорот: Друштво за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје, издавач на магазинот „Живот на дланка“, и тоа:
  - изданието бр.44 на месечниот магазин „Живот на дланка“ за март 2015 година
3. Датум на извршување на надзорот: 06 април 2015 година

#### 4. Предмет на надзорот:

Надзорот се врши со цел да се констатира дали Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје постапило по Решението за преземање мерка - опомена, кое Агенцијата му го упати на 31.12.2014 година во врска со исполнувањето на обврската од член 12 став 1 од Законот за медиуми.

#### 5. Претходно изречена мерка:

Решение за преземање мерка бр.03-732 од 31.12.2014 година, по спроведен редовен административен надзор на Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје.

Решението е донесено поради тоа што издавачот на печатен медиум, во изданието бр.42 на магазинот „Живот на дланка“ од 19 декември 2014 година, не ги објавил податоците за: адресата на седиштето на издавачот на медиум, адресата на уредништвото на издавачот на медиум, името на одговорното лице на издавачот на медиум, адресата на печатницата, датумот на печатење или препечатување и бројот на печатени примероци.

#### 6. Констатации од надзорот:

Со контролниот надзор е констатирано дека Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје, во изданието бр.44 на месечниот магазин „Живот на дланка“





од март 2015 година само делумно постапило по Решението, односно не ги објавило податоците за:

- адресата на уредништвото на издавачот на медиум

7. Опис на прекршувањето:

Со надзорот врз Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје е утврдено дека издавачот на печатен медиум не ја исполнил во целост обврската од член 12 став 1 од Законот за медиуми.

8. Предлог мерка:

Имајќи предвид дека Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје во текот на 2015 година не е опоменето за прекршување на член 12 став 1 од Законот за медиуми ("Службен весник на Република Македонија", бр.184/13 и 13/14), согласно член 23 став 1 од Законот за аудио и аудиовизуелни медиумски услуги ("Службен весник на Република Македонија", бр.184/13, 13/14, 44/14, 101/14 и 132/14), се дава следната предлог мерка:

- Директорот на Агенцијата да донесе решение со кое ќе го опомене Друштвото за трговија и услуги ГАЛА МЕДИЈА ДООЕЛ Скопје и
- Да се изврши контролен надзор, со цел да се утврди дали субјектот на надзорот постапил по опомената (во целост, делумно или не постапил), по истекот на рокот определен во поединечниот акт (решение), донесен од страна на директорот на Агенцијата.